



**REPUBLIKA HRVATSKA**



**ISTARSKA ŽUPANIJA**

Upravni odjel za obrazovanje, sport i tehničku kulturu

Labin, G. Martinuzzi 2

tel: 052/351-496, fax: 052/351-695

KLASA: 602-01/16-01/04

URBROJ: 2163/1-05/3-16-1

Labin, 19. siječnja 2016.

**ISTARSKA ŽUPANIJA**

**ŽUPAN**

**putem**

**Stručne službe za poslove Skupštine**

**Dršćevka 3, 52000 Pazin**

**PREDMET:** Prijedlog Zaključka o utvrđivanju prijedloga Odluke o prihvaćanju Plana rashoda za nabavu proizvedene dugotrajne imovine i dodatna ulaganja na nefinancijskoj imovini osnovnih i srednjih škola Istarske županije za 2016. godinu  
- dostavlja se

U privitku Vam dostavljamo prijedlog Zaključka o utvrđivanju prijedloga Odluke o prihvaćanju Plana rashoda za nabavu proizvedene dugotrajne imovine i dodatna ulaganja na nefinancijskoj imovini osnovnih i srednjih škola Istarske županije za 2016. godinu radi upućivanja iste na dnevni red naredne sjednice Skupštine Istarske županije.

S poštovanjem,

Pročelnica:

Patricia Smoljan





REPUBLIKA HRVATSKA  
ISTARSKA ŽUPANIJA  
ŽUPAN

KLASA:602-01/16-01/01  
URBROJ: 2163/1-01/8-16-2  
Pula, 27. siječnja 2016.

SKUPŠTINA ISTARSKE ŽUPANIJE  
n/r predsjednika Valtera Drandića  
Dršćevka 3  
52 000 PAZIN

**PREDMET: Odluka o prihvaćanju Plana rashoda za nabavu proizvedene dugotrajne imovine i dodatna ulaganja na nefinancijskoj imovini osnovnih i srednjih škola Istarske županije za 2016. godinu**

Na temelju točke III. stavak 4. Odluke o kriterijima i mjerilima za utvrđivanje bilančnih prava za financiranje minimalnog financijskog standarda javnih potreba osnovnog školstva u prvom tromjesečju 2016. godine („Narodne novine“, br. 122/15) i točke III. stavak 4. Odluke o kriterijima i mjerilima za utvrđivanje bilančnih prava za financiranje minimalnog financijskog standarda javnih potreba srednjih škola i učeničkih domova u prvom tromjesečju 2016. godine („Narodne novine“, br. 122/15), te članaka 65. i 85. Statuta Istarske županije („Službene novine Istarske županije“, br. 10/09 i 4/13), Župan Istarske županije dana 27. siječnja 2016. godine, donosi

## ZAKLJUČAK

1. Prihvaća se nacrt i utvrđuje prijedlog Odluke o prihvaćanju Plana rashoda za nabavu proizvedene dugotrajne imovine i dodatna ulaganja na nefinancijskoj imovini osnovnih i srednjih škola Istarske županije za 2016. godinu, u tekstu koji je u prilogu ovog zaključka i čini njegov sastavni dio.
2. Akt iz točke 1. ovog Zaključka upućuje se Skupštini Istarske županije na razmatranje i usvajanje.
3. Za izvjestiteljicu po točki 1. a vezano za točku 2. ovog Zaključka određuje se Patricia Smoljan, pročelnica Upravnog odjela za obrazovanje, sport i tehničku kulturu Istarske županije.
4. Ovaj Zaključak stupa na snagu danom donošenja.

ŽUPAN  
mr.sc. Valter Flego

Na temelju točke III. stavak 4. Odluke o kriterijima i mjerilima za utvrđivanje bilančnih prava za financiranje minimalnog financijskog standarda javnih potreba osnovnog školstva u prvom tromjesečju 2016. godine („Narodne novine“, br. 122/15), točke III. stavak 4. Odluke o kriterijima i mjerilima za utvrđivanje bilančnih prava za financiranje minimalnog financijskog standarda javnih potreba srednjih škola i učeničkih domova u prvom tromjesečju 2016. godine („Narodne novine“, br. 122/15), te članaka 43. i 84. Statuta Istarske županije („Službene novine Istarske županije“, br. 10/09 i 4/13), Skupština Istarske županije na sjednici održanoj dana \_\_\_\_\_ 2016. godine donosi

## **ODLUKU**

### **o prihvaćanju Plana rashoda za nabavu proizvedene dugotrajne imovine i dodatna ulaganja na nefinancijskoj imovini osnovnih i srednjih škola Istarske županije za 2016. godinu**

#### **Članak 1.**

Prihvaća se Plan rashoda za nabavu proizvedene dugotrajne imovine i dodatna ulaganja na nefinancijskoj imovini osnovnih i srednjih škola Istarske županije za 2016. godinu, a kako slijedi u Tabelarnom prikazu koji je sastavni dio ove Odluke.

#### **Članak 2.**

Utvrđuju se rashodi za nabavu proizvedene dugotrajne imovine i dodatna ulaganja na nefinancijskoj imovini iz decentralizacije za osnovne škole u iznosu od 2.259.230,00 kn i za srednje škole u iznosu od 2.297.936,00 kn, što ukupno iznosi 4.557.166,00 kn.

#### **Članak 3.**

Utvrđuju se rashodi za nabavu proizvedene dugotrajne imovine i dodatna ulaganja na nefinancijskoj imovini iznad standarda za osnovne škole u iznosu od 99.648,00 kn i za srednje škole u iznosu od 700.000,00 kn, što ukupno iznosi 799.648,00 kn.

#### **Članak 4.**

Utvrđuju se rashodi za nabavu proizvedene dugotrajne imovine i dodatna ulaganja na nefinancijskoj imovini iz namjenskih sredstava za osnovne škole u iznosu od 1.400.000,00 kn i za srednje škole u iznosu od 900.000,00 kn, što ukupno iznosi 2.300.000,00 kn.

#### **Članak 5.**

Ova Odluka stupa na snagu osmog dana od dana objave u „Službenim novinama Istarske županije“, a primjenjuje se od 01. siječnja 2016. godine.

Klasa:  
Urbroj:  
Pazin,

REPUBLIKA HRVATSKA  
SKUPŠTINA ISTARSKE ŽUPANIJE

Predsjednik

Valter Drandić

Dostaviti:

1. *Ministarstvu znanosti, obrazovanja i sporta RH  
(putem UO za obrazovanje, sport i tehničku kulturu IŽ)*
2. *Uredu državne uprave u IŽ - Službi za opću upravu*
3. *Županu IŽ*
4. *Upravnom odjelu za proračun i financije IŽ*
5. *Upravnom odjelu za obrazovanje, sport i tehničku kulturu IŽ*
6. *Osnovnim i srednjim školama, svima  
(putem UO za obrazovanje, sport i tehničku kulturu IŽ)*
7. *Objava*
8. *Pismohrana, ovdje*

**PLAN RASHODA ZA NABAVU PROIZVEDENE DUGOTRAJNE IMOVINE I DODATNA  
ULAGANJA NA NEFINANCIJSKOJ IMOVINI OSNOVNIH I SREDNJIH ŠKOLA  
ISTARSKE ŽUPANIJE ZA 2016. GODINU**

R. BR.	NAZIV	OPIS ULAGANJA	PLANIRANI IZNOS 2016.	UKUPNO PLANIRANI IZNOS
--------	-------	---------------	-----------------------	------------------------

**I. OSNOVNE ŠKOLE - DECENTRALIZACIJA**

1.	Osnovne škole	Projektna dokumentacija	200.000,00	3.000.000,00
2.	Osnovna škola Mate Balote Buje	Projektna dokumentacija, sanacija, rekonstrukcija, dogradnja, opremanje i uređenje okoliša	200.000,00	18.000.000,00
3.	Osnovna škola „Rivarela“ Novigrad	Rekonstrukcija, sanacija i energetska obnova	1.500.000,00	5.000.000,00
4.	Osnovna škola dr. Mate Demarina Medulin	Projektna dokumentacija, sanacija, rekonstrukcija, dogradnja/ izgradnja, opremanje i uređenje okoliša	200.000,00	30.000.000,00
5.	Osnovne škole	Školski namještaj i oprema	159.230,00	2.000.000,00
<b>UKUPNO OSNOVNE ŠKOLE DECENTRALIZACIJA</b>			<b>2.259.230,00</b>	

**II. SREDNJE ŠKOLE - DECENTRALIZACIJA**

1.	Srednje škole	Projektna dokumentacija	100.000,00	3.000.000,00
2.	Društveni centar Pula („žuta škola“)	Projektna dokumentacija, sanacija, rekonstrukcija, adaptacija, dogradnja i opremanje	150.000,00	30.000.000,00
3.	Centar novih tehnologija Vidikovac u Puli	Projektna dokumentacija, sanacija, rekonstrukcija, dogradnja/ izgradnja, opremanje i uređenje okoliša	400.000,00	125.000.000,00
4.	Turističko-ugostiteljski centar Pula	Projektna dokumentacija, sanacija, rekonstrukcija, dogradnja/ izgradnja, opremanje i uređenje okoliša	700.000,00	38.000.000,00
5.	Srednje škole Buje	Rekonstrukcija i adaptacija s opremanjem	500.000,00	5.000.000,00
6.	Srednje škole	Školski namještaj i oprema	447.936,00	3.000.000,00
<b>UKUPNO SREDNJE ŠKOLE DECENTRALIZACIJA</b>			<b>2.297.936,00</b>	
<b>UKUPNO DECENTRALIZACIJA</b>			<b>4.557.166,00</b>	

**III. OSNOVNE ŠKOLE - IZNAD STANDARDA**

1.	Osnovne škole	Projektna dokumentacija	99.648,00	3.000.000,00
<b>UKUPNO OSNOVNE ŠKOLE IZNAD STANDARDA</b>			<b>99.648,00</b>	

**IV. SREDNJE ŠKOLE - IZNAD STANDARDA**

1.	Srednje škole	Projektna dokumentacija	100.000,00	3.000.000,00
2.	Srednje škole	Nepredviđeni, dodatni i vantroškovnički radovi	600.000,00	10.000.000,00
<b>UKUPNO SREDNJE ŠKOLE IZNAD STANDARDA</b>			<b>700.000,00</b>	
<b>UKUPNO IZNAD STANDARDA</b>			<b>799.648,00</b>	

**V. OSNOVNE ŠKOLE - NAMJENSKA SREDSTVA**

1.	Osnovna škola „Rivarela“ Novigrad	Rekonstrukcija, sanacija i energetska obnova	1.400.000,00	5.000.000,00
<b>UKUPNO OSNOVNE ŠKOLE NAMJENSKA SREDSTVA</b>			<b>1.400.000,00</b>	

**VI. SREDNJE ŠKOLE - NAMJENSKA SREDSTVA**

1.	Turističko-ugostiteljski centar Pula	Projektna dokumentacija, sanacija, rekonstrukcija, dogradnja/ izgradnja, opremanje i uređenje okoliša	900.000,00	38.000.000,00
		<b>UKUPNO SREDNJE ŠKOLE NAMJENSKA SREDSTVA</b>	<b>900.000,00</b>	
		<b>UKUPNO NAMJENSKA SREDSTVA</b>	<b>2.300.000,00</b>	
		<b>SVEUKUPNO OSNOVNE I SREDNJE ŠKOLE</b>	<b>7.656.814,00</b>	

## OBRAZLOŽENJE

### 1. PRAVNI TEMELJ ZA DONOŠENJE OVOG AKTA

Pravni temelj za donošenje ovog akta sadržan je u odredbama točke III. stavak 4. Odluke o kriterijima i mjerilima za utvrđivanje bilančnih prava za financiranje minimalnog financijskog standarda javnih potreba osnovnog školstva u prvom tromjesečju 2016. godine („Narodne novine“, br. 122/15) i točke III. stavak 4. Odluke o kriterijima i mjerilima za utvrđivanje bilančnih prava za financiranje minimalnog financijskog standarda javnih potreba srednjih škola i učeničkih domova u prvom tromjesečju 2016. godine („Narodne novine“, br. 122/15) kojima je propisano da rashode za nabavu proizvedene dugotrajne imovine i dodatna ulaganja na nefinancijskoj imovini županije, Grad Zagreb i gradovi planiraju i troše na osnovu Plana rashoda za nabavu proizvedene dugotrajne imovine i dodatna ulaganja na nefinancijskoj imovini osnovnih i srednjih škola u prvom tromjesečju 2016. godine.

Člankom 65. Statuta Istarske županije propisana je nadležnost Župana Istarske županije za donošenje Zaključka koji se predlaže.

Člankom 43. Statuta Istarske županije propisana je nadležnost Skupštine Istarske županije za donošenje predmetne odluke.

### 2. OSNOVNA PITANJA KOJA SE RJEŠAVAJU OVIM AKTOM

Donošenjem predloženog Zaključka Župan prosljeđuje Skupštini Istarske županije utvrđeni prijedlog Odluke o prihvaćanju Plana rashoda za nabavu proizvedene dugotrajne imovine i dodatna ulaganja na nefinancijskoj imovini osnovnih i srednjih škola Istarske županije za 2016. godinu.

Prijedlog Plana izrađen je na temelju zakonskih obveza, uvida u stanje na terenu i nastavkom započetih kapitalnih investicija, te imajući u vidu visinu sredstava osiguranih iz decentralizacije, vlastitih sredstava i namjenskih sredstava u 2016. godini.

Vlada RH je utvrdila bilančna prava za Istarsku županiju u prvom tromjesečju 2016. godine, na temelju kojih su utvrđeni rashodi za nabavu proizvedene dugotrajne imovine i dodatna ulaganja na nefinancijskoj imovini za osnovne škole u iznosu od 564.808,00 kn i za srednje škole u iznosu od 574.484,00 kn, što ukupno iznosi 1.139.292,00 kn. Slijedom utvrđenog, iznos cjelogodišnjih rashoda pomnožen je s faktorom 4, pa se predlaže planiranje rashoda za nabavu proizvedene dugotrajne imovine i dodatna ulaganja na nefinancijskoj imovini za osnovne škole u iznosu od 2.259.230,00 kn i za srednje škole u iznosu od 2.297.936,00 kn, što ukupno iznosi 4.557.166,00 kn.

Predlaže se planiranje rashoda za nabavu proizvedene dugotrajne imovine i dodatna ulaganja na nefinancijskoj imovini iznad standarda za osnovne škole u iznosu od 99.648,00 kn i za srednje škole u iznosu od 700.000,00 kn, što ukupno iznosi 799.648,00 kn.

Predlaže se planiranje rashoda za nabavu proizvedene dugotrajne imovine i dodatna ulaganja na nefinancijskoj imovini iz namjenskih sredstava za osnovne škole u iznosu od 1.400.000,00 kn i za srednje škole u iznosu od 900.000,00 kn, što ukupno iznosi 2.300.000,00 kn.

Sredstva su planirana za izradu projektne i ostale dokumentacije radi usklađenja s zakonskim i ostalim propisima, te za potrebe prilagodbe Državnom pedagoškom standardu odnosno Normativima prostora za osnovne i srednje škole.

Predlaže se planiranje nove kapitalne aktivnosti kod Osnovne škole Mate Balote Buje, budući da je poništen postupak javne nabave odabira privatnog partnera za financiranje, projektiranje, rekonstrukciju, izgradnju, dogradnju, opremanje, održavanje i upravljanje školama u Istarskoj županiji i Gradu Poreču. Stanje školske zgrade je nezadovoljavajuće zbog čega je nužno potrebno nastaviti izradu projektne dokumentacije i ishoditi građevinsku dozvolu, te započeti s radovima obnove.

Planirano je nastavak izvođenja radova energetske obnove zgrade Osnovne škole „Rivarela“ Novigrad, sukladno projektu energetske obnove kao cjelovitog rješenja za uštedu energije školske zgrade.

Predlaže se planiranje nove kapitalne aktivnosti kod Osnovne škole dr. Mate Demarina Medulin budući da se radi o jednoj od rijetkih osnovnih škola koje bilježe znatniji porast broja djece, te zbog nedostatka školskog prostora radi u dvije smjene.

Planiran je nastavak realizacije strateškog projekta „Pulske srednje škole“, odnosno aktivnosti na izradi tehničke dokumentacije i izvođenju radova za potrebe nastavka realizacije Društvenog centra Pula u "žutoj školi", Centra novih tehnologija Vidikovac i Turističko-ugostiteljskog centra Pula kao Centra kompetencija u turizmu i ugostiteljstvu u Istarskoj županiji.

Planiran je nastavak izvođenja radova adaptacije zgrade u kojoj je preraspodjelom prostora omogućen prelazak na rad u jednoj smjeni Srednje škole „Vladimir Gortan“ Buje i Gospodarske škole Buje.

Planirana je kontinuirana nabava i obnavljanje školskog namještaja i ostale opreme za osnovne i srednje škole.

Predmetni Plan će se dostaviti Ministarstvu znanosti, obrazovanja i sporta Republike Hrvatske radi dobivanja prethodne suglasnosti nakon donošenja Odluke o kriterijima i mjerilima za utvrđivanje bilančnih prava za financiranje minimalnog financijskog standarda javnih potreba osnovnog školstva u 2016. godini, odnosno Odluke o kriterijima i mjerilima za utvrđivanje bilančnih prava za financiranje minimalnog financijskog standarda javnih potreba srednjih škola i učeničkih domova u 2016. godini.

### **3. FINACIJSKA SREDSTVA POTREBNA ZA PROVEDBU OVOG AKTA**

Financijska sredstva za provedbu ove odluke osigurana su u Proračunu Istarske županije za 2016. godinu, razdjel 9, pozicije 161918, 161919, 161920, 161921, 161922, 161923, 161924, 161925, 161926, 161928, 161929, 161930, 161931, 161932, 161933, 161934 i 162677.

U izmjenama i dopunama Proračuna Istarske županije za 2016. godinu izvršit će se usklađenje planiranih rashoda sa utvrđenim cjelogodišnjim bilančnim pravima za 2016. godinu, kao i planiranje nove pozicije za Osnovnu školu Mate Balote Buje.

### **4. PRIJEDLOG ODLUKE**

Tekst prijedloga Odluke sastavni je dio ovog obrazloženja.



Ai sensi del punto III, comma 4 della Delibera sui criteri e le misure per determinare i diritti derivanti dal bilancio, per il finanziamento dello standard finanziario minimo dei fabbisogni pubblici delle scuole medie superiori e delle case dell'alunno nel primo trimestre nel 2016 ("Gazzetta ufficiale", n. 122/15), del punto III, comma 4, della Delibera sui criteri e le misure per determinare i diritti derivanti dal bilancio, per il finanziamento dello standard finanziario minimo dei fabbisogni pubblici delle scuole medie superiori e delle case dell'alunno nel 2016 ("Gazzetta ufficiale", n. 122/15), e degli articoli 43 e 84 dello Statuto della Regione Istriana („Bollettino ufficiale della Regione Istriana“, n. 10/09 e 4/13) l'Assemblea della Regione Istriana alla seduta del giorno\_\_\_\_\_ 2016 emana la

## **DELIBERA**

### **sull'approvazione del Piano delle uscite per l'acquisto dei beni prodotti a lunga durata e gli ulteriori investimenti nel patrimonio non finanziario delle scuole elementari e medie superiori della Regione Istriana per il 2016**

#### **Articolo 1**

Si approva il Piano delle uscite per l'acquisto del patrimonio prodotto a lunga durata e gli ulteriori investimenti nei beni non finanziari delle scuole elementari e medie superiori della Regione Istriana per il 2016, come segue nella Tabella che costituisce parte integrante della presente Delibera.

#### **Articolo 2**

Si stabiliscono le uscite per l'acquisto del patrimonio prodotto a lunga durata e gli ulteriori investimenti nel patrimonio non finanziario dal decentramento per le scuole elementari nell'importo di 2.259.230,00 kn e per le scuole medie superiori nell'importo di 2.297.936,00 kn, che complessivamente ammonta a 4.557.166,00 kn.

#### **Articolo 3**

Le uscite per l'acquisto del patrimonio prodotto a lunga durata e gli ulteriori investimenti nel patrimonio non finanziario sopra lo standard per le scuole elementari vengono determinate nell'importo di 99.648,00 kn e per le scuole medie superiori nell'ammontare di 700.000,00 kn, per un importo complessivo di 799.648,00 kn.

#### **Articolo 4**

Si stabiliscono le uscite per l'acquisto del patrimonio prodotto a lunga durata e gli ulteriori investimenti nel patrimonio non finanziario dai mezzi decentrati per le scuole elementari nell'importo di 1.400.000,00 kn e per le scuole medie superiori nell'importo di 900.000,00 kn, che complessivamente ammonta a 2.300.000,00 kn.

#### **Articolo 5**

La presente Delibera entra in vigore a otto giorni dalla sua pubblicazione sul „Bollettino ufficiale della Regione Istriana“ e si applica dall'1 gennaio 2016.

Classe:  
N.Prot.:  
Pisino,

REPUBBLICA DI CROAZIA  
ASSEMBLEA DELLA REGIONE ISTRIANA

Il Presidente

Valter Drandić